



Svenska Kryssarklubben  
S:t Annakretsen

## Herzlich willkommen auf Stora Ålö und Stugvik ! (Stora Ålö – grosse Aalinsel, Stugvik – Hüttenbucht)

Der Hafen den Sie gerade besuchen ist der Aussenhafen des S:t Annakreises. S:t Anna ist einer der 13 Kreise des Svenska Kryssarklubbens.

Wir, die Mitglieder im Kreis, haben diese Hafenanlage errichtet und warten sie für die Mitglieder im Kryssarklubben, aber, natürlich sind alle Seefahrer willkommen.

Die hier mit Schraubenzieher, Hammer, Nagel und Spaten arbeiten, um den Hafen gemütlich zu halten, tun dies alle ideell.

Wir mieten den Grund und Boden, Klosett und Müllkasten sind zugänglich, und, wie man sicher versteht, wird auch ein ganzer Teil Material für die Anlage eingekauft. Die Boote – die man leihen kann – sind uns geschenkt worden. Der Kryssarklubben bekommt keinerlei Beiträge für seine Aussenhafen-Tätigkeit.

Zu unserer grossen Freude haben wir z.Zt. ca. 800 Gastboote pro Jahr, und die Anzahl ist steigend von Jahr zu Jahr – und ebenso unsere Kosten für die Wartung.

Um mit dieser Tätigkeit fortsetzen zu können, bitten wir Dich – der Du unser Gast bist – an der Tätigkeit dadurch teilzunehmen, dass Du ein wenig Geld in das Leuchtfeuer legst, das sich neben Dir auf dem Berg befindet.

Das ist natürlich freiwillig, aber wenn Du unseren Hafen schätzt, sind wir der Meinung, dass Du verstehst, dass wir den Beitrag brauchen und wir ihn schätzen.

Wir wünschen Dir eine angenehme Zeit hier bei uns und eine fortgesetzte schöne Bootreise.

Schiff ahoy !



Besöksadress: Norralundsgatan 57  
Norrköping  
E-post: [st.annakretsen@sxk.se](mailto:st.annakretsen@sxk.se)